

Gdzie leży Wschodnia Brandenburgia?

Fundacja Brandenburgia (Stiftung Brandenburg) w Fürstenwalde we współpracy z Instytutem Historii Stosowanej z Frankfurtu nad Odrą zapraszają na warsztaty dla ekspertów i studentów 9 i 10 października 2014 roku w Fürstenwalde i Sieversdorf koło Frankfurtu nad Odrą.



Foto: Cornelia Eisler, BKGE

Zgłoszenia przyjmujemy do 22 września 2014 roku

na adres: m.abraham@instytut.net

lub pocztą i faxem:

Stiftung Brandenburg

Parkalle 14, 15517 Fürstenwalde

Tel.: 0049 3361 310952 / Fax: 0049 3361 310956

Kontakt:

Magdalena Abraham-Diefenbach

m.abraham@instytut.net

mobil DE: 0049 176 65093535

mobil PL: 0048 514 039884

Projekt Fundacji Brandenburg

we współpracy z Instytutem Historii Stosowanej

– Nauka i Społeczeństwo w Dialogu



Institut für
angewandte
Geschichte

Projekt finansowany ze środków Pełnomocnika
Rządu Federalnego RFN ds. Kultury i Mediów



Die Beauftragte der Bundesregierung
für Kultur und Medien

Dom Brandenburski (Haus Brandenburg) w Fürstenwalde jest miejscem, w którym gromadzi się, pielęgnuje i prezentuje publicznie historię Niemców z historycznego regionu Wschodniej Brandenburgii w formie archiwum, biblioteki oraz wystawy stałej. Po przejęciu zbiorów rozwiązanej w 2013 roku Fundacji Landsberg Fundacja Brandenburgia stała się jeszcze bardziej centralnym miejscem upamiętniania tego regionu i jedynym muzeum regionalnym poświęconym wschodniej części historycznej Brandenburgii w Niemczech.

Jednocześnie ten historyczny region, położony po wschodniej stronie Odry, popada w zapomnienie. Dzieje się tak, ponieważ żyje coraz mniej osób, które pamiętają go sprzed II wojny światowej i jako świadkowie historii mogą o tym opowiedzieć kolejnym pokoleniom. Przy tym ta historia jest interesująca zarówno dla potomków byłych mieszkańców, którzy mieszkają w Niemczech, jak i dla obecnych polskich mieszkańców regionu – może służyć kształtowaniu tożsamości i przyczynić się do rozwoju regionalnego. Istnienie atrakcyjnej i umożliwiającej partycypację przestrzeni muzealnej, zlokalizowanej w pobliżu granicy polsko-niemieckiej, która byłaby dostępna dla Niemców i Polaków, odegrałoby ważną rolę w procesie kształtowania się wspólnego regionu po obu stronach Odry.

Celem warsztatów jest wypracowanie pomysłów i wizji nowego urządzenia wystawy, która uwzględniałaby zarówno niemiecką jak i polską perspektywę.

Do uczestnictwa w warsztatach zapraszamy ekspertów z zakresu muzealnictwa i historii regionalnej z Polski i z Niemiec, jak również studentów z obu krajów. Chcielibyśmy aby nasze zaproszenie przyjęły zarówno osoby, które znają Dom Brandenburski bardzo dobrze, jak również te, które o nim nigdy dotąd nie słyszały. W takiej mieszanej grupie i w swobodnej roboczej atmosferze chcemy sformułować kreatywne i innowacyjne propozycje dla zorientowanej na przyszłość pracy na temat historii Brandenburgii.

Ilość miejsc na warsztatach: 15. Udział w warsztatach jest bezpłatny. Organizatorzy zapewniają nocleg w pokojach dwuosobowych i wyżywienie. Miejsce warsztatów to pięknie odnowiony dwór w Sieversdorf niedaleko Frankfurtu nad Odrą: www.gutshaus-sieversdorf.de



Gdzie leży Wschodnia Brandenburgia?

Warsztaty dla ekspertów i studentów

Program warsztatów

9 – 10 października 2014

09.10.2014 (czwartek)

- 9:00** Otwarcie warsztatów w Fürstenwalde, Dom Brandenburski (Haus Brandenburg)
- Runda zapoznawcza
 - Prezentacja Domu Brandenburskiego – wystawa stała, biblioteka, archiwum (Ingrid Scheelhaas i Maria Petzoldt)
- 10:30** Dyskusja z pracownikami Domu Brandenburskiego na temat ich doświadczeń z odwiedzającymi i odbioru publicznego
- 11:30** Pierwsze omówienie w grupie
- 12:00** Przejazd na miejsce warsztatów (Sieversdorf)
- 13:00** Obiad
- 14:30 – 18:30** **Workshop I – Wprowadzenie**
- Referaty wprowadzające na temat historii regionu z niemieckiej i z polskiej perspektywy (dr Reinhard Schmook, Muzeum Nadodrzańskie (Oderlandmuseum), Bad Freienwalde i dr Marcei Tureczek, Uniwersytet Zielonogórski, po ok. 20 min.)
 - Referat wprowadzający na temat partycypatywnych form pracy muzealnej i na temat metodyki *Design Thinking* (Gregor H. Lersch, Europejski Uniwersytet Viadrina)
- 18:30** Kolacja
- Oprowadzanie po terenie dworu / Spacer przez wieś (Karl-Christoph von Stünzner-Karbe, kurator fundacji)

10.10.2014 (piątek)

- 9:00** **Workshop II – Dla kogo, co i jak?**
- Próba zdefiniowanie grupy docelowej i możliwych innowacyjnych formatów wystawowych i edukacyjnych
- 12:00** Obiad
- 14:00** **Workshop III – Konkretny pomysł i wizje dla Domu Brandenburskiego**
- Gdzie leży Wschodnia Brandenburgia i kogo ona interesuje? Jak możemy popularyzować historię Nowej Marchii na terenie pogranicza polsko-niemieckiego a także w całej Polsce i w Niemczech?
- 17:30** Kolacja i pożegnanie
- 18:30** Odjazd do dworca we Frankfurcie nad Odrą

Moderacja: Magda Abraham-Diefenbach i Gregor H. Lersch

Języki robocze: polski i niemiecki (tłumaczenie symultaniczne)